

Video 1

ADRIANA CROLLA: Bueno, hoy es 12 de agosto del 2025. Estamos aquí con Noemí "Mimi" Taverna, que primero tengo que preguntarle si nos da permiso para subir este material al Portal Virtual de la Memoria Gringa de la UNL.

NOEMÍ TAVERNA: Pero sí, encantada

AC: Bueno, muy bien, porque tenemos que cumplir. Luego, Mimi, usted me tiene que decir cómo se llama, cuándo nació, dónde nació.

NT: Sin sacarme años, ¿no? (risas).

AC: No, no se saca ninguno (risas).

NT: Bueno, yo me llamo Noemí Anita María Taverna de López.

AC: ¿Y dónde nació, Mimi?

NT: En San Carlos Centro, el 31 de agosto de 1932.

AC: Bien. ¿Y usted sabe por qué la vengo a entrevistar?

NT: Sí, porque quiere saber qué relación tenía yo de parentesco con Michele Taverna.

AC: Muy bien.

NT: Hay una confusión los otros días. Le explico. Mi papá se llamaba José Miguel Pedro Taverna y él se ponía Taverna Milessi, Milessi por la mamá. Mi abuelo también se llamaba José Miguel Pedro Taverna. Y el bisabuelo es Michele Taverna.

AC: Sí, Michele en italiano.

NT: Claro, sí.

AC: ¿Y por qué los dos entonces tenían toda esa cantidad de nombres y repetidos? ¿Qué habrá pasado? Serían los nombres, a lo mejor, de los tíos, abuelos.

NT: Sí, sí, en mi familia hay muchos José.

AC: Claro.

NT: Sí, sí, sí.

AC: Y usted, digamos, como bisnieta, ¿no es cierto? de Michele Taverna.

NT: Bisnieta.

AC: Bisnieta, sí. ¿Qué noticias le llegaron de Michele? ¿Qué se contaban en familia?

NT: Me contaban, y hay un libreto, que no sé si es ese.

AC: Puede ser porque este me lo...

NT: A ver, ya les cuento, ya les cuento. Y después si quieren le saco una fotocopia, le hago sacar una fotocopia.

AC: Sí, le agradecería porque esa me la regaló la señora Marcioni, de San Agustín. Pero no está bien nítida algunas partes.

NT: Esto es los Taverna, dice. Taverna Paolo, Rinaldo di Ludovico Elenco Lombardo, Conde de Landrizzino. Título nobiliario de uso per art. 22 del ordenamiento dello Stato italiano.

AC: Eso es como un escudo, como una historia del nombre familiar, ¿no es cierto? Eso lo han buscado en los libros de...

NT: Sí, yo sé... Instituto Genealógico Heráldico.

AC: Claro, de heráldica.

NT: Sí, sí.

AC: Pero entonces usted me estaba contando... esto ¿Quién lo armó a este material?

NT: Este material no sé quién lo armó.

AC: ¿No lo habrá armado Jorge Taverna Irigoyen?

NT: Seguro. Seguro.

AC: Porque tiene que ver con el museo de San Agustín.

NT: Claro, claro, porque Jorge Taverna Irigoyen, que era primo hermano mío, y siempre estaba investigando.

AC: Claro.

NT: Sí, acá una historia di familia Taverna, pero todo en italiano.

AC: Claro. Y después está no un árbol genealógico, pero sí está el detalle de los componentes de la familia, ¿no?

NT: Sí. Acá, por ejemplo, concesión número 14, familia Taverna. Eso era en San Agustín. Esto no te interesa.

AC: No, yo a esos datos los tengo porque bueno...

NT: Yo después si quiere le saco una fotocopia a todo esto.

AC: Cómo no, cómo no. Con todo gusto. Yo lo que quiero es que usted me cuente qué recuerda.

NT: Esta era la casa de la familia Taverna en San Carlos Centro. Dice "Litografía de época de la casa del Colón o Taverna, sobre la actual calle San Martín en la población de San Carlos Centro, reproducida en el tomo dos de la obra de Descripción amena de la República Argentina: la región del trigo, del gran historiador Estanislao Zeballos, año 1988. En esta propiedad citada por el autor, colonia rica en edificios notables como la casa de Taverna, otro colono en el principio indigente y ahora acaudalado, nació nuestro abuelo José y varios de sus sus hijos y fue demolida a principios de la década del 80. Funcionaba en él alta un inclinató". Por eso la demolieron.

AC: Claro.

NT: Yo no la conocí a esta...

AC: No, claro. La demolieron. Claro, pero eso lo ha escrito seguramente Jorge, porque dice nuestro nuestro abuelo...

NT: Sí, sí, sí, Jorge Taverna Irigoyen.

AC: Claro. Entonces, Michele llegó en el 58, ¿no es cierto? Y ahí eso dice que ya en el 88 tenía esa casa de dos pisos con toda esa...

NT: En 1882 llegó.

AC: No, a la Argentina no. A la Argentina y a San Carlos llegó en 1858.

NT: Sí, sí, sí, sí. Este es Luis Pozzo Ardizzi.

AC: 1859, porque 1858 es la fundación de San Carlos, ¿no?

NT: Esta es la familia colonizadora.

AC: Ese es el libro de Gastón Gori.

NT: Claro, sí.

Video 2

NT: ...era odontólogo y fue el primero que hizo implantes dentales.

AC: Ah, mire usted. Y con respecto, entonces, estábamos hablando de la casa de dos pisos, que es lo que deja en el libro... una hermosa casa, ¿no es cierto?

Estanislao Zeballos. Y a su vez, Michele Taverna fue molinero, ¿no es cierto?

NT: Era molinero, sí. Ahí lo dice. Yo les voy a sacar una fotocopia a esa historia de los Taverna, porque ahí está todo. Fue molinero en San Agustín. Tenía un molino en San Agustín, molino harinero, en San Agustín.

AC: Claro.

NT: Le voy a sacar una fotocopia y se la voy a hacer llegar a la Pichu.

AC: Y los hijos de Taverna, de Michele, ¿trabajaron en el molino?

NT: Sí, sí, trabajaron.

AC: Siguieron con la herencia familiar.

NT: Sí.

AC: ¿Tiene usted idea hasta cuándo existió el molino?

NT: No sé. Hay una historia de San Agustín, de una señora que en este momento no recuerdo el apellido, que... a ver. Porque el molino era de mi bisabuelo.

AC: Claro, de Michele.

NT: De Michele.

AC: Por eso, pero yo le preguntaba si los hijos habían seguido el trabajo en el molino o se dedicaron a otra cosa. ¿Su abuelo a qué se dedicó?

NT: Mi abuelo Michele, ¿mi abuelo?

AC: Sí.

NT: Mi abuelo trabajaba, ¿no es cierto?, en comprar inmuebles.

AC: Ah, porque se vino a vivir a Santa Fe.

NT: Santa Fe.

AC: Claro.

NT: Casado, no es cierto, con María Milessi. Por eso, mi papá... Por eso está la equivocación. Mi papá se llamaba José Miguel Pedro Taverna. Y él se ponía Taverna Milessi, por la mamá. Y el papá se llamaba, o sea, mi abuelo José Miguel Pedro Taverna.

AC: Muy parecido.

NT: Claro, por eso Michele era el papá de José Miguel Pedro Taverna. Y Michele es bisabuelo mío. Ahí está la confusión.

AC: Claro, claro. ¿Y cuántos hijos tuvo Michele o Michele? ¿Tiene idea?

NT: No, no. A ver.

AC: Ah, bueno, acá tenemos siete. Siete hijos.

NT: Siete hijos.

AC: Ajá, acá está el tronco familiar. Ajá. Y de esos hijos, ¿queda gente? Bueno, sabemos que está la familia de Jorge Taverna.

NT: Sí.

AC: Pero, ¿de los demás hijos quedan familiares aquí en San Carlos o en Santa Fe?

NT: Sí, por ejemplo, Miguel José Taverna, que era mi tío, se casó con Manuela Irigoyen Freyre.

AC: Claro, pero ya son sus tíos. Yo estoy hablando de los hijos de Michele.

NT: Sí. Ellos son los nietos. Y Pedro Taverna, que era soltero. Y Antonio Ramón Taverna, quien casó con Albina Pérez Anello.

AC: Claro, porque acá dice que Michele... Ah, claro, acá solamente está la historia de José Miguel Pedro Taverna. No está de los otros hijos que tuvo Michele y María Gattino.

NT: Claro, porque José Miguel Pedro Taverna era... ¿no es cierto? Espérate que no estoy... ¿cómo se llama? Claro, nacido en San Carlos Centro. Inscrito el primero de abril de 1874, bautizado en la parroquia de esa localidad, siendo padrino José Bertelli y Ludovica Taverna.

AC: Claro. Pero lo que nos está faltando, que es lo que tenemos que completar, es cuántos hijos tuvo Michele Taverna con María Gatino. O sea, sus bisabuelos, que no están acá. Porque acá es la línea de José Miguel Pedro Taverna, pero seguramente hubo otros hijos.

NT: Claro. Claro. Los hijos de mi abuelo, ¿esos querés saber?

AC: No, no, no, están allí. No, los hijos de Michele, de su bisabuelo. No, no están en esto, aquí. Claro, no están acá. Pero bueno, hay un árbol genealógico, me dijiste vos, que está hecho. El árbol genealógico de... Bueno, acá estamos también con una importante amiga que es...

NT: Michele Taverna se casó con María Gattino, de 19 años, el 23 de febrero de 1854 en Torino.

AC: Bueno, Pichu Mosset Iturraspe, que me ha acompañado y que me ha dado la oportunidad de poder venir a tomar contacto con Noemí.